

## DOHODA č. SAŽP SFEÚ/2019/27

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „dohoda“)

### Zmluvné strany:

- 1. Objednávateľ:** Slovenská agentúra životného prostredia  
Sídlo: Tajovského 28, 975 90 Banská Bystrica  
V zastúpení: RNDr. Richard Müller, PhD., generálny riaditeľ  
IČO: 00 626 031  
DIČ: 2021125821  
IČ DPH: SK2021125821  
Bankové spojenie:  
IBAN pre refundácie:  
IBAN pre platby zo zálohy:

(ďalej len „**Objednávateľ**“)

- 2. Poskytovateľ:** MARKÍZA-SLOVAKIA, spol. s r.o.  
Sídlo: Bratislavská 1/a, 843 56 Bratislava  
V zastúpení: Mag. Matthias Settele, konateľ  
Ing. Marianna Trnavská, konateľ  
IČO: 31 444 873  
DIČ: 2020363257  
IČ DPH: SK2020363257

Bankové spojenie:

IBAN:

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č.: 12330/B

(ďalej len „**Poskytovateľ**“ a spoločne s Objednávateľom ako „**Zmluvné strany**“ alebo jednotlivito ako „**Zmluvná strana**“)

### Preambula

Zmluvné strany uzatvárajú túto dohodu na základe uplatnenia výnimky podľa § 1 ods. 2 písm. j) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“). Na základe vykonaného prieskumu trhu, Zmluvné strany uzavretím tejto dohody prejavujú svoju vôľu dohodnúť podmienky a spôsob realizácie predmetu zákazky.

Objednávateľ je verejným obstarávateľom podľa § 7 zákona o verejnom obstarávaní.

Poskytovateľ je vysielateľom televíznej programovej služby TV MARKÍZA na základe licencie T/41, televíznej programovej služby TV DOMA na základe licencie TD/7 a televíznej programovej služby DAJTO na základe licencie TD/47 udelenými Radou pre vysielanie a retransmisíu.

### I.

#### Predmet dohody

1. Poskytovateľ sa zaväzuje, že poskytne Objednávateľovi vo vysielaní programových služieb TV MARKÍZA, TV DOMA a DAJTO vysielací čas a odvysiela reklamnú kampaň Objednávateľa za podmienok stanovených v tejto dohode.

2. Predmetom tejto dohody je nákup vysielacieho času a odvysielanie reklamnej kampane Objednávateľa tvorenej reklamnými šotmi prostredníctvom televíznych programových služieb TV MARKÍZA, TV DOMA a DAJTO v súvislosti s propagáciou Operačného programu Kvalita životného prostredia. Poskytovateľ Objednávateľovi garantuje min. 790 GRP v cieľovej vekovej skupine 12-54 rokov počas 30 sekundového reklamného šotu, a to v rozsahu a spôsobom uvedených v mediálnom pláne, ktorý tvorí neoddeliteľnú prílohu č. 1 tejto dohody (ďalej ako „predmet dohody“ alebo aj ako „služby“).
3. Zmluvné strany vyhlasujú a zaväzujú sa, že za účelom plnenia tejto dohody sa budú riadiť ustanoveniami tejto dohody. Objednávateľ sa zaväzuje za riadne a včasné plnenie tejto dohody uhradiť Poskytovateľovi cenu dohodnutú v článku V. bod 5.1 tejto dohody.

## II.

### Obsah reklamných šotov

1. Objednávateľ sa zaväzuje, že reklamné šoty, ktorých odvysielanie je predmetom tejto dohody budú v plnom rozsahu zodpovedať zmluvným podmienkam vysielania mediálnej komerčnej komunikácie v programových službách platných od 1.1.2019, ktoré tvoria neoddeliteľnú prílohu č. 2 tejto dohody.
2. Objednávateľ sa zaväzuje, že reklamné šoty, ktorých odvysielanie je predmetom tejto dohody budú v plnom rozsahu zodpovedať technickým podmienkam na zaradenie reklamných šotov do vysielania v programových službách platných od 1.1.2019, ktoré tvoria neoddeliteľnú prílohu č. 3 tejto dohody.

## III.

### Práva a povinnosti Objednávateľa

1. Objednávateľ je povinný poskytnúť Poskytovateľovi potrebnú súčinnosť pri plnení predmetu tejto dohody, najmä dodať reklamné šoty, resp. zabezpečiť dodanie reklamných šotov, ktoré majú byť vysielané prostredníctvom televíznej programovej služby Poskytovateľa v súlade s podmienkami uvedenými v prílohe č. 2 a 3 tejto dohody.
2. Poskytovateľ nie je v omeškaní s plnením svojich povinností podľa tejto dohody po dobu, kým mu Objednávateľ neposkytol súčinnosť, ku ktorej je podľa tejto dohody zaviazaný.
3. Objednávateľ je zodpovedný za správnosť a úplnosť ním poskytnutých podkladov.
4. Ak Objednávateľ zistí, že v registri partnerov verejného sektora nie je zapísané overenie identifikácie konečného užívateľa výhod Poskytovateľa k 31. decembru kalendárneho roka alebo ak v registri partnerov verejného sektora nie je zapísaná oprávnená osoba dlhšie ako tridsať (30) dní, bude to považované za podstatné porušenie tejto dohody a Objednávateľ bude oprávnený od nej okamžite odstúpiť.
5. Objednávateľ je v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov na základe písomného súhlasu Poskytovateľa oprávnený uhradiť Poskytovateľovi preddavky, teda splátky na dohodnuté budúce plnenie, ktoré bude Objednávateľovi poskytnuté v lehote Objednávateľom vopred navrhutej a Poskytovateľom v písomnom súhlase schválenej, najneskôr však do 3 mesiacov od úhrady preddavku. Ak Poskytovateľ z akéhokoľvek dôvodu neposkytne plnenie zodpovedajúce uhradenému preddavku v lehote podľa prvej vety, považuje sa uhradený preddavok za bezdôvodné obohatenie, ktoré je Poskytovateľ povinný bezodkladne vrátiť Objednávateľovi aj bez dodatočného vyzvania Objednávateľom.
6. Zmluvné strany berú na vedomie, že preddavky musia byť v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vyporiadané najneskôr do konca príslušného rozpočtového roku.

## IV.

### Práva a povinnosti Poskytovateľa

1. Poskytovateľ je povinný Objednávateľovi poskytnúť požadované služby riadne a včas. Požadované služby sú Objednávateľovi poskytnuté riadne, ak spĺňajú všetky požiadavky podľa tejto dohody vrátane jej príloh. Požadované služby musia byť Objednávateľovi poskytnuté v náležitej kvalite a bez chýb (vád), ktoré by mohli mať za následok vznik

škody na strane Objednávateľa alebo na strane tretej osoby. Vadou sa na účely tejto dohody rozumie najmä akékoľvek odovysielanie reklamného šotu zo strany Poskytovateľa v rozpore s podmienkami dohodnutými v tejto dohode.

2. Poskytovateľ je povinný včas písomne oznámiť Objednávateľovi, akú súčinnosť, podklady, informácie a pod. (ďalej spolu len „podklady“) bude potrebovať od Objednávateľa za účelom poskytovania požadovaných služieb. Zároveň je Poskytovateľ povinný Objednávateľa upozorniť na nevhodné požiadavky počas poskytovania požadovaných služieb. S podkladmi Objednávateľa je Poskytovateľ oprávnený nakladať výlučne na účely plnenia tejto dohody. Poskytovateľ nie je oprávnený sprístupniť takéto informácie tretím osobám, a to ani po zániku/zrušení tejto dohody.
3. Poskytovateľ má povinnosť byť počas trvania tejto dohody zapísaný v registri partnerov verejného sektora podľa zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o registri partnerov verejného sektora“). Poskytovateľ sa zaväzuje zabezpečiť, aby jeho subdodávateľa v zmysle § 2 ods. 1 písm. a) siedmy bod zákona o registri partnerov verejného sektora boli riadne zapísaní v registri partnerov verejného sektora po dobu trvania subdodávateľskej zmluvy, ak im taká povinnosť vyplýva zo zákona o registri partnerov verejného sektora. Poskytovateľ je povinný na požiadanie Objednávateľa predložiť všetky zmluvy so subdodávateľmi. V prípade porušenia ktorejkoľvek povinnosti podľa tohto bodu, bude to považované za podstatné porušenie tejto dohody a Objednávateľ bude oprávnený od nej okamžite odstúpiť.
4. V prípade, ak Poskytovateľovi vznikne povinnosť zápisu do registra partnerov verejného sektora po podpise tejto dohody, je povinný oznámiť túto skutočnosť Objednávateľovi bezodkladne, najneskôr do troch (3) pracovných dní odkedy sa o tejto skutočnosti dozvedel.

## V.

### Cena a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že celková cena, ktorú Objednávateľ uhradí Poskytovateľovi za poskytnuté služby podľa tejto dohody je 420 000,- EUR bez DPH (slovom: štyristodvadsaťtisíc EUR bez DPH), vyplývajúce DPH 84 000 EUR (slovom: osemdesiatštyritisíc EUR), t. j. 504 000 EUR s DPH (slovom: päťstoštyritisíc EUR s DPH).
2. Zmluvné strany sa zaväzujú, že platby a fakturácie budú vykonané v plnom súlade s príslušnými podmienkami prílohy č. 2 tejto dohody.
3. V prípade ak objednávatel písomne požiadava poskytovateľa o navýšenie objemu reklamnej kampane nad rámec objemu dohodnutého v tejto dohode, poskytovateľ sa zaväzuje objednávatelovi poskytnúť rovnaké platobné podmienky ako v tejto dohode v súlade s indexáciou pre jednotlivé mesiace, ktorá je uvedená v prílohe č. 1 tejto dohody.

## VI.

### Zmluvné sankcie a ďalšie dojednania

1. V prípade omeškania Poskytovateľa s poskytovaním služieb nevzniká Poskytovateľovi nárok na úhradu ceny za oneskorene poskytnuté služby a Objednávateľ je v takomto prípade oprávnený od tejto dohody odstúpiť v zmysle článku IX. tejto dohody. Tým nie je dotknutý nárok Objednávateľa na náhradu škody, ktorá mu vznikla nedodržaním lehoty poskytovania služieb zo strany Poskytovateľa.
2. V prípade omeškania Objednávateľa s úhradou ceny za poskytnuté služby podľa článku V. tejto dohody je Poskytovateľ oprávnený požadovať od Objednávateľa úhradu úroku z omeškania v súlade s prílohou č. 2 tejto dohody.

## VII.

### Zodpovednosť za škodu

1. Každá Zmluvná strana zodpovedá za škodu spôsobenú druhej Zmluvnej strane v súvislosti s plnením tejto dohody za ďalej uvedených podmienok.
2. Žiadna Zmluvná strana nezodpovedá za škodu spôsobenú druhej Zmluvnej strane v dôsledku nesplnenia povinností alebo v dôsledku omeškania s plnením svojich zmluvných povinností, ak takéto neplnenie bude vychádzať z okolností vylučujúcich zodpovednosť v zmysle § 374 a nasl. Obchodného zákonníka. Účinky vylučujúce zodpovednosť sú obmedzené na dobu, pokiaľ trvá prekážka, s ktorou sú účinky spojené.
3. Ustanovenie bodu 7.2 tohto článku sa uplatní za predpokladu, že druhá Zmluvná strana bola oboznámená písomne o týchto okolnostiach a predpokladanej dobe ich trvania postihnutou Zmluvnou stranou, akonáhle sa o ich výskyte dozvedela.

## VIII.

### Doba platnosti dohody

1. Táto dohoda sa uzatvára na dobu určitú, a to odo dňa nadobudnutia jej účinnosti do 31.12.2019.
2. Platnosť tejto dohody končí uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená podľa bodu 8.1 tohto článku.

## IX.

### Ukončenie dohody a úhrada súvisiacich nákladov

1. Pred uplynutím doby platnosti tejto dohody podľa bodu 8.1 alebo 8.2 tejto dohody, možno dohodu ukončiť písomnou dohodou Zmluvných strán alebo písomným odstúpením od tejto dohody. Odstúpenie od dohody ktoroukoľvek Zmluvnou stranou musí byť vykonané v písomnej forme s uvedením dôvodu odstúpenia a musí byť doručené druhej Zmluvnej strane. Právne účinky odstúpenia od dohody nastávajú dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení druhej Zmluvnej strane.
2. Od dohody možno písomne odstúpiť iba v prípadoch ustanovených zákonom a v prípadoch uvedených v tejto dohode.
3. Na doručovanie odstúpenia od tejto dohody sa použije článok X. bod 10.2 až 10.4 tejto dohody.
4. Ukončením platnosti tejto dohody zanikajú všetky práva a povinnosti Zmluvných strán vyplývajúce z tejto dohody, okrem nárokov na úhradu už poskytnutého plnenia, nároku na náhradu spôsobenej škody, nárokov na dovtedy uplatnené zmluvné, resp. zákonné sankcie a úroky.

## X.

### Komunikácia zmluvných strán

1. Zmluvné strany pre účely tejto dohody určujú kontaktné osoby zodpovedné za vecnú a odbornú komunikáciu v súvislosti s touto dohodou takto:
  - (i) za Poskytovateľa:  
meno: Ing. Peter Slameň  
tel:  
e-mail:
  - (ii) za Objednávateľa:  
meno: Mgr. Miroslava Gogová  
tel:  
e-mail:
2. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomná komunikácia súvisiaca s touto dohodou, tzn. akákoľvek písomnosť alebo iné správy, ktoré sa doručujú v súvislosti s dohodou (každá z nich ďalej ako „oznámenie“) si pre svoju záväznosť vyžaduje písomnú formu. Zmluvné strany sa zaväzujú, že budú pre vzájomnú písomnú komunikáciu používať poštové adresy uvedené v záhlaví tejto dohody. Zmluvné strany sa dohodli, že písomná forma komunikácie sa bude uskutočňovať prostredníctvom doporučenej zásielky. V prípade, že si Zmluvná strana neprevezme písomnosť zasielanú doporučenou poštou a uloženú na pošte v odbernej lehote, písomnosť sa považuje za doručenú tretím dňom po vrátení písomnosti odosielateľovi, aj keď sa adresát o obsahu uloženej písomnosti nedozvedel. Pre operatívnu komunikáciu Zmluvných strán pri bežnej komunikácii sa môže využívať forma elektronickej komunikácie, napr. v podobe e-mailu, pričom platia údaje určené pre elektronickej komunikácii podľa bodu 10.1 tejto dohody, ktoré budú v rámci tejto formy komunikácie Zmluvné strany záväzne používať. Zmluvné strany si zároveň dohodli ako mimoriadny spôsob doručovania písomných zásielok doručovanie osobne alebo prostredníctvom kuriéra.

3. Oznámenie podľa bodu 10.2 tohto článku dohody Zmluvné strany zašlú na adresu druhej Zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto dohody alebo na inú adresu, ktorú Zmluvná strana priebežne písomne oznámi druhej Zmluvnej strane v súlade s týmto článkom dohody.
4. Písomnosť zaslaná podľa bodu 10.2 a 10.3 tohto článku sa považuje za doručенú dňom prevzatia zásielky druhou Zmluvnou stranou alebo odmietnutím jej prevzatia. Za doručенú sa považuje aj zásielka zaslaná podľa bodu 10.3 tohto článku, ktorá bola vrátená odosielateľovi s poznámkou „adresát neznámy“ alebo iným označením vyjadrujúcim jej nedoručiteľnosť.

## **XI. Kontrola/Audit**

1. Poskytovateľ je povinný strieť výkon kontroly, auditu súvisiaceho s predmetom tejto zmluvy kedykoľvek počas platnosti a účinnosti tejto zmluvy, a to osobami oprávnenými na výkon kontroly/audit, ktorými sú:
  - a) Ministerstvo životného prostredia SR a ním poverené osoby,
  - b) Útvár vnútorného auditu Ministerstva životného prostredia SR / Útvár vnútornej kontroly Slovenskej agentúry životného prostredia a nimi poverené osoby,
  - c) Najvyšší kontrolný úrad SR a ním poverené osoby,
  - d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány (Úrad vládneho auditu a osoby poverené na výkon kontroly/audit),
  - e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora auditorov,
  - f) Orgán zabezpečujúci ochranu finančných záujmov EÚ,
  - g) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až f) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a právnymi aktmi EÚ.Za strpenie výkonu kontroly a poskytnutie súčinnosti pri výkone kontroly neprináleží Poskytovateľovi žiadna odmena, náhrada ani iné plnenie. Táto povinnosť trvá aj po zániku tejto Zmluvy. V prípade zmeny vyššie uvedených legislatívnych aktov je Poskytovateľ povinný podriaďiť sa kontrole príslušných orgánov tak, aby bol dosiahnutý účel sledovaný týmto zmluvným ustanovením.

## **XII. Spoločné a záverečné ustanovenia**

1. Akékoľvek zmeny a doplnenia tejto dohody môžu byť vykonané len písomným a očíslovaným dodatkom k tejto dohode po vzájomnej dohode oboch Zmluvných strán a podpísané oprávnenými zástupcami Zmluvných strán. Uvedené sa netýka zmeny identifikačných údajov zmluvných strán a kontaktných osôb uvedených v článku X bod 10.1. tejto dohody, ktoré môže príslušná Zmluvná strana písomne oznámiť druhej Zmluvnej strane do troch pracovných dní odo dňa vzniku uvedenej zmeny. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností sa Zmluvné strany dohodli, že na oznámenie zmeny údajov kontaktných osôb nie je potrebné uzatvoriť dodatok k tejto dohode.
2. Zmluvné strany sa v súlade s § 262 ods. 1 Obchodného zákonníka dohodli, že záväzkový vzťah založený touto dohodou sa spravuje ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky a ako i príslušnými právnymi predpismi Európskej únie.
3. Ak niektoré ustanovenia tejto dohody budú Zmluvné strany, ich právni nástupcovia, príslušné súdy alebo iné kompetentné orgány považovať za neplatné alebo nevymáhateľné, potom takéto ustanovenia dohody budú neplatné iba v dotknutom a v najužšom možnom rozsahu, pričom zvyšná časť týchto ustanovení, ich význam a dôsledky, ako aj ostatné ustanovenia dohody zostanú aj naďalej v platnosti. Zmluvné strany alebo ich právni nástupcovia budú v danom prípade postupovať tak, aby účel ustanovení tejto dohody považovaných za nevymáhateľné alebo neplatné bol v maximálne možnej miere rešpektovaný a pre Zmluvné strany, resp. ich právnych nástupcov právne záväzný vo forme umožňujúcej jeho právnu vymáhateľnosť.
4. Táto dohoda sa vyhotovuje v dvoch (2) rovnopisoch, z ktorých po podpísaní obdrží každá zmluvná strana jedno (1) vyhotovenie.
5. Ak zanikne jedna zo Zmluvných strán, jej práva a povinnosti vyplývajúce z tejto dohody prechádzajú na jej právneho nástupcu.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto dohodu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že obsah tejto dohody zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ju podpísali.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že samotná dohoda neobsahuje žiadne informácie, ktoré sa nemôžu sprístupniť podľa ustanovení zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o slobode informácií“) s výnimkou osobných

údajov a jednotkových cien uvedených v prílohe č. 1 a celé znenie prílohy č. 2 tejto dohody, ktoré tvoria obchodné tajomstvo. Objednávateľ sa zaväzuje, že pred zverejnením alebo sprístupnením údajov, ktoré podľa predchádzajúcej vety tvoria obchodné tajomstvo verejnosti z akéhokoľvek dôvodu, kontaktuje poskytovateľa a zmluvné strany spoločne dohodnú potrebu a rozsah zverejnenia tejto prílohy.

8. Táto dohoda nadobúda platnosť jej podpísaním oboma Zmluvnými stranami a účinnosť v súlade s § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5a zákona o slobode informácií dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky. Poskytovateľ berie na vedomie, že táto dohoda je povinne zverejňovanou zmluvou podľa zákona o slobode informácií a súhlasí s jej zverejnením v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v rozsahu uvedenom v bode 7 tohto článku dohody.
9. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Rámcovej dohody sú:

Príloha č. 1: mediálny plán

Príloha č. 2: zmluvné podmienky vysielania mediálnej komerčnej komunikácie v programových službách platné od 1.1.2019

Príloha č. 3: technické podmienky vysielania reklamných šotov v programových službách platné od 1.1.2019

V Bratislave dňa .....

V Bratislave dňa .....

Objednávateľ:

Poskytovateľ:

---

**RNDr. Richard Müller, PhD.**  
**generálny riaditeľ**  
**Slovenská agentúra životného prostredia**

---

**Mag. Matthias Settele**  
**konateľ**  
**MARKÍZA-SLOVAKIA, spol. s r.o.**

---

**Ing. Marianna Trnavská**  
**konateľ**  
**MARKÍZA-SLOVAKIA, spol. s r.o.**